

El ojo de la cerradura

MARTHA ZEIN



Vuelta la mula al trigo

Una condena histórica de las mujeres: adaptarse al deseo masculino para poder ser. No es inherente, se trata de supervivencia, un problema previo al de la identidad. Sangra ver-

lo en las maltratadas o en cualquiera cuyos derechos son violados en nombre de la tradición o la costumbre. En EEUU se considera natural que los candidatos a la Casa Blanca renuncien a su esencia con tal de ganar las elecciones. Si quien aspira encarnar el deseo de los votantes es mujer, este juego le obliga a regresar simbólicamente al lugar de la condena. Ahí está Hi-

llary Clinton. A medida que ve tambalearse su acceso a la presidencia, despide a sus asesores de campaña. El último es Mark Penn, responsable de la imagen dura de la senadora y consejero delegado de Burson-Marshteller Worldwide. Esta consultora ha asesorado a empresas con problemas medioambientales: Monsanto (transgénicos), Union Carbide (ante el escape

de gas de Bhopal), Exxon (tras la marea negra provocada por el petrolero *Exxon Valdez* frente a Alaska), empresas vendedoras de implantes de siliconas, tabacaleras asediadas por demandas de ex fumadores (Philip Morris), la patronal del plástico en España para la campaña sobre el PVC, gobiernos conflictivos como Nigeria (en el aplastamiento de Biafra en los años

60), la junta militar argentina (en 1978 lavó la imagen de la dictadura durante el mundial de fútbol)... La candidata se puso en estas manos. Ahora apuestan por que "se humanice". A estas alturas quizás ni ella sepa quién es Hillary.

* CINEASTA Y ESCRITORA

PARA CONTACTAR CON LA AUTORA produccionesorganicas@yahoo.es

Bush descarta más retiradas que las inevitables en Irak

A petición de los militares reduce a 12 meses el tiempo máximo de estancia

ISABEL PIQUER
CORRESPONSAL NUEVA YORK

El presidente estadounidense, George Bush, respaldó ayer oficialmente la recomendación de su máximo responsable militar en Irak, el general David Petraeus, de congelar el nivel de tropas en Irak hasta la llegada a la Casa Blanca de su sucesor. Bush, escuchando las protestas del Pentágono, también anunció que los turnos de las unidades pasarán de quince a doce meses.

En un discurso en la Casa Blanca, el mandatario estadounidense indicó que en julio se retirarán los últimos refuerzos de los 30.000 efectivos que se mandaron hace algo más de un año, lo que estabilizará la presencia militar en unos 140.000 soldados.

Bush sigue así la propuesta de Petraeus que el pasado martes pidió al Congreso más tiempo para "evaluar la situación" sobre el terreno y recomendó realizar una pausa de 45 días antes de tomar nuevas decisiones.

"Le he dicho (a Petraeus) que tendrá todo el tiempo que necesita", dijo el presidente, "Algunos han sugerido que este período de evaluación será una pausa. No lo será porque no pararemos ninguna de nuestras operaciones en Irak. Usaremos los próximos meses para aprovechar las oportunidades creadas por el incremento de las tropas y continuar las operaciones en curso".



Un soldado recuerda a un compañero caído. AFP

Ante un grupo de veteranos, el vicepresidente Dick Cheney, el secretario de Defensa Robert Gates y la secretaria de Estado Condoleezza Rice, Bush trazó de nuevo un panorama optimista de la situación y aseguró que en los últimos me-

ses las tropas habían realizado "progresos significativos", pese a los nuevos enfrentamientos con los grupos chiíes, respaldados por Irán, y los ataques de Al Qaeda. "Hoy tenemos la iniciativa", dijo el presidente.

"Un Irak libre no tolerará las interferencias de militantes iraníes" dijo Bush, que instó al Gobierno de Teherán a elegir entre vivir en paz con su vecino o continuar sus intentos de desestabilización. Si Irán "toma la decisión correcta, Estados Unidos le alentará a seguir por ese camino de la paz". De lo contrario, "protegeremos a nuestras tropas y nuestros intereses".

Lazos con Irak

El presidente lanzó también un llamamiento al resto del mundo a "aumentar sus lazos con Irak", con el argumento de que "nos conviene un Irak estable y con éxito".

La decisión de reducir de quince a doce meses los turnos en Irak y Afganistán, se hará efectiva a partir del 1 de agosto aunque no afectará a las tropas ya desplegadas sobre el terreno. Gates extendió los turnos hace un año para reforzar las operaciones en Bagdad y la provincia de Anbar pese a las protestas de los responsables militares.

Bush también pidió al Congreso que apruebe un presupuesto para Irak (108.000 millones de dólares) sin el condicionante de un calendario de retirada. *

www.publico.es

PETRAEUS PRESENTA EL MENSAJE QUE INTERESA A MCCAIN
www.publico.es/068169



El ex canciller alemán Gerhard Schröder.

Schröder mintió sobre el maltrato de prisioneros de EEUU

GUILLEM SANS MORA
CORRESPONSAL EN BERLÍN

El Gobierno del ex canciller alemán Gerhard Schröder siempre había dicho que no supo que el Ejército de EEUU maltrataba a prisioneros hasta que surgió el escándalo de Abu Ghraib en 2004. Pero una comisión de investigación que empezó ayer a trabajar en el Bundestag tiene pruebas de que la Oficina Federal de Investigación Criminal (BKA) ya tenía noticia de semejantes prácticas en una fecha tan temprana como octubre de 2001, un mes después del 11-S.

En septiembre de 2001 tropas de EEUU detuvieron a Abdel Halim Khafagy, en Bosnia Herzegovina. Los norteamericanos pidieron ayuda a los alemanes para traducir unos documentos sospechosos que llevaba este egipcio residente en Múnich. La BKA mandó funcionarios a Sarajevo. El contenido de los pa-

peles se reveló inofensivo.

Los norteamericanos insistieron en interrogar al sospechoso e invitaron a los alemanes a acompañarles, pero éstos se negaron. Los soldados les habían dicho sin ninguna mala conciencia que negaban asistencia jurídica a los prisioneros, les robaban el sentido del tiempo y les impedían dormir.

A la Cancillería alemana llegó una nota en la que uno de los funcionarios hablaba de "ciertos indicios de violaciones de derechos humanos y prácticas interrogativas que contravienen normas alemanas". Eso no impidió a Frank-Walter Steinmeier, entonces asesor de Schröder y hoy ministro de Asuntos Exteriores, colaborar estrechamente con EEUU en el intercambio de información sobre prisioneros, algo que *a posteriori* ha relativizado la negativa alemana a invadir Irak. *

NEPAL

Unas elecciones para acabar con el rey

KATMANDÚ// Un 60% de los nepalíes participó ayer en unas elecciones históricas que servirán para poner fin a años de guerra entre el Gobierno y la guerrilla maoísta, convertida ahora en partido político. Los diputados electos deberán redactar una nueva Constitución y se espera que decreten el fin de una monarquía que ha regido los destinos del país durante 240 años.



Los votantes nepalíes esperan que se consolide la paz.

EEUU

La Cámara frena el TLC con Colombia

WASHINGTON// La Cámara de Representantes de EEUU aprobó ayer congelar la votación sobre el Tratado de Libre Comercio (TLC) con Colombia, como una medida de presión para exigir más protección a los derechos humanos y laborales en ese país. El presidente George Bush ha defendido el TLC porque considera a Colombia como uno de los mejores aliados en el mundo.

TAILANDIA

Mueren asfixiados en un camión

BANGKOK// 54 inmigrantes ilegales birmanos murieron asfixiados cuando eran transportados en un camión de pescado, durante una de las habituales operaciones de tráfico de personas en Tailandia. Otras 47 personas que también viajaban hacinadas en el vehículo lograron sobrevivir, aunque 21 de ellos fueron trasladados en estado semiconsciente a hospitales locales.

JAPÓN

Cuatro ejecuciones en un solo día

TOKIO// Cuatro reclusos condenados por asesinato fueron ahorcados ayer en Japón, con lo que este país ya ha ejecutado a siete presos este año. Desde diciembre, con el nuevo ministro de Justicia, un total de diez personas han sido ajusticiadas en tres tandas, el mayor número en tan corto período de tiempo desde que en 1993 se volvió a aplicar la pena de muerte.